

دانیشتنی ۶ و ۷

ئېلھام وەرگرتن له چیرۆکه کان - هیژ وەرگرتن له تاکتیک

تاکتیکه کان

پۆسته‌ری تاکتیک و چیرۆکه کان



تاكتيكه كانى بهر وپيشبردى مافه كانى مرؤف



ہکیت کات ناکارئخ



رېځې
وېستلند
رېځا کړدن دا واکړدنی
پارمهي و
ټاگا دار کړدنه وه



یہی راکناروگی

هه لمهت
داكۆكي
هاندان
به رهنگاري



نان دای نوب



هۆشيارى
بەشدارى
كارامەتى
پەيوەندى



ہو نہ ووب کی اچ

پاپشتی
به نکه نامه کردن
داوا کردن
داد به روه رپی
یاد کردنه وه





تاکتیکه خیراکان

ئیمه تاکتیکه خیراکان بۆ چارهسهری پیشیلکاری مافه کانی مرؤف به کاردینین که به رانبهر چهند که سیکی دیاریپکراو و له شوینی دیاریپکراودا نزیکه پرووبدهن یان له ئیستادا پرووبدهدن. تاکتیکه خیراکان بۆ پیشگیری ئه و پیشلکاریانه ی نزیکن پرووبدهن به کاردین، بۆ وهستاندنی ئه و پیشلکاریانه ی له ئارادان و بۆ رزگارکردنی ئه وانه ی زیانیان بهرکه وتوو، ههروهها بۆ داواکردنی یارمهتی و ئاگادارکردنه وه ی مرؤفه کان له مهترسی.

باره له ناکاوه کان هه میشه به رفراوان نین- به لام ده بنه هوی وتاری کیناوی له ناو پاس بۆ شوینی کار، که باریکی له ناکاوه بۆ ئه و که سه ی پرووبه پرووی ده بیته وه. نموونه ی 'باری له ناکاوه ی ئازادی ئاین یان باوه ر؛ هه راسانکردن، وتاری کیناوی و تاوانی کیناوی- بۆ نموونه هیرشی زاره کی سه رهیل ی و پرووبه پروو، هاندانی توندوتیژی، ده ستریتیژی، ویرانکردنی مالو مو لک، هیرشکردنه سه ر شوینه کانی په رستن، توندوتیژی کۆمه لایه تی و ده ستریتیژی هه ره مه کی.



تاکتیک رېږی

تاکتیکه کانی رېږی هه وڼدان بۆ رېږی له پروودانی پیشیلکاریه کان له رهوشه تایبته کانداه گرېته وه. بۆ کومه لگه کان و رېکخراوه کانی کومه لگه می مه ده نیی، ئەمه زۆر جار بوونی ئاماده ییه کی دیار و جهسته یی بۆ رېږی پیشیلکاره کان ده گرېته وه. ده کریت ئەمه بریتی بیت له یاوه ریکردنی ئەوه که سانه ی له مه ترسی هیژشکردندان، بۆ دهسته بهرکردنی سه لامه تی به ژماره یه ک کهس یان یاوه ریکردنی که سه کان بۆ بنکه ی پولیس بۆ دڼیای له وهی بهرپرسان ئاگاداربڼ که چاودیري ده کرین و راپورتیان له سه ر ده کریت.

بۆ ده سه لاتداران، ئەمه به واتای دانانی سیستمی ناوخوی چاودیري و راپورتکردن دیت، ئەمه ش بۆ دڼیای له وهی پیشیلکاری یان شکست له لایه ن بهرپرسانه وه ده بڼرین و به شیوازیکی گونجاو مامه له یان له گه ڼدا ده کریت.





PHOTO EDDIE GERALD /ALAMY STOCK PHOTO

ئەندامى گروپى ماچسۆم واچ لە كاتى گفتوگۆ لە گەڵ سەربازىكى ئيسرايلى.

گەواهیدەران لە بازگە سەربازىیەکان، ئیسرائیل

لە ساڵى ۲۰۰۱، سێ ژنی ئیسرايلى بپاریاندا چاودیڤى هەلسوکهوتى سەربازەکان لە بازگەیه‌كى سەربازىی ئیسرايلىدا بکەن، ئەمەش بەو هیوايه‌ى که رێگرى لە پێشیلکردنى مافى ئەو فەله‌ستینیانە بکات که لەنیوان که‌نارى رۆژئاواى داگیرکراو و ئیسرايلىدا دەپەرنه‌وه. بەم شیویه‌ش دەستپیشخه‌رییه‌ که‌یان گەشەى سەند و بوو بە رێکخراوى ماچسۆم واتچ که لە ئیستادا ۳۰۰ ژنی خۆبه‌خشی هه‌یه و رۆژانه چاودیڤى چه‌ندین بازگە ده‌کەن.

کاتی‌ک سەربازە‌که‌ن هه‌ولێ وه‌ستاندنێ ئەو که‌سانه‌ ده‌ده‌ن که ده‌پەرنه‌وه یان ده‌ست به‌سەر ناسنامه‌کانیاندا ده‌گرن، چاودیڤه‌کان به‌ هه‌یمى به‌لام پیکۆلانه ده‌ستوه‌ردان ده‌کەن، ئەمەش کاتی‌ک بزانه‌ ئەم کاره‌ جیاوازییه‌ک درووست ده‌کات. ئەوان کاتی‌ک شایه‌تی پێشیلکارییه‌کی گه‌وره‌ ده‌بن، ئەوا سکالا ده‌به‌نه‌ لای ئەفسه‌ره‌ بالاکانی سوپا و هانی فەله‌ستینییه‌کان ده‌ده‌ن که هه‌مان کار ئەنجام به‌ده‌ن. هه‌روه‌تر ئەوان راپۆرتی وردی ئەو پێشیلکارییانه‌ بڵاوده‌که‌نه‌وه که گه‌واهیده‌ری بوون.

سەرچاوه: تاکتیکه نوێیه‌کانی مافه‌کانی مرۆف www.newtactics.org, *New Tactics in Human rights*





PHOTO ANDREW PARSONS / ALAMY STOCK PHOTO

'دیواریکی ناشتی' که ناوچهی کۆمارپی و دۆسۆزه کان دابهش دهکات، ئیڕلهندای باکوور.

قسه کردن بۆ دیواره کان، ئیڕلهندای باکوور

له 'THE TROUBLES' دا، زیاتر له ۳۵۰۰ کەس گیانیان له دهست دا- ۳۰ سال توندوتیژی سیاسی له نیوان یه کیتییه پرۆتستانته کاندای (که دهیان هۆیت ئیڕلهندای باکوور له بهریتانیادا بمینیتهوه) ههروهها کۆماریه ئیڕلهندییه کاتۆلیکییه کان. ئەو کۆمه‌لگایانه به جیا دهژین، هه‌ندیک جار له رووی جه‌ستیه‌یه‌وه به دیواریکی ناشتی ۳-۸ مەتر به‌رز دابه‌ش ده‌کری‌ن، ئەمەش به ئامانجی که‌م‌کردنه‌وه‌ی توندوتیژییه‌کان.

له ماوه‌ی کیشه و ئاسته‌نگه‌کاندا (۱۹۶۸-۱۹۹۸)، گومانه‌کان ده‌باره‌ی ئەوه‌ بوون که هه‌ردوو دیوی دیواره‌کاندا رووی ده‌دا و ده‌بوونه‌ هۆی توندوتیژی. ریک‌خراوی ئینتێرناکشن بێلفاست له هه‌ردوو دیوی دیواره‌که‌دا تۆرێکی خۆبه‌خشانی دامه‌زراند، ئامی‌ری په‌یوه‌ندی پێیان دا تا په‌یوه‌ندی به‌ یه‌ کتره‌وه‌ بکه‌ن. خۆبه‌خشه‌کان په‌یوه‌ندیان به‌ یه‌ کتره‌وه‌ ده‌کرد تاوه‌کوو له‌ په‌ره‌سه‌ندنی دۆخه‌کان ئاگادار بن و زانیارییه‌کان بگوازنه‌وه‌. پاشان ئەوان زانیاری ورد و ته‌واویان بڵاوه‌کرده‌وه‌، ئەمەش گومانه‌کانی که‌م ده‌کرده‌وه‌ و رینگری له‌ توندوتیژی ده‌کرد، به‌تایبه‌تی له‌ بۆنه‌هه‌ستیاره‌کاندا وه‌ک نمایشه‌ سیاسیه‌کان.

المصدر: تكتيكات جديدة في حقوق الإنسان

New Tactics in Human rights, www.newtactics.org; Interaction Belfast, www.peacewall.org





تاکتیک وهستاندن و رزگارکردن

تاکتیکه کانی وهستاندن و رزگارکردن، دهستوهردانی دهستبهجی بۆ وهستاندن ئه وه پیشیلکارییه نهی نزیکه رووبدهن، ههروهها پاراستنی سهلامهتی ئه وه که سانهی له مهترسیدان دهگریته وه.

به رهنگاری و سهرقالکردنی ئه وه که سانهی به شداری وتاری کیناوی یان هه راسانکردن، شیوازیکی وهستاندن پیشیلکارییه کانه که له شوینه گشتیه کان و له سه رهیل رووده دهن. نموونه کانی تر بریتین له درووستکردنی به ره بهستی جهسته یی بۆ وهستاندن پیشیلکارییه کان، بۆ نموونه بونیادنانی زهنجیری مروی به دهوری شوینه کانی په رستن که مه ترسیان له سه ره یان قه دهغه کردنی ئوتومبیله کان له سه ره شه قام بۆ خاوکردنه وهی رهوتی توندوتیژی به کۆمه ل، میلیشیا یان سه ربازی. زۆر جار ئه م تاکتیکانه مه ترسی له خۆ ده گرن.





PHOTO R.M. Modi / Alamy Stock Photo

پاراستنی هاوسه رانی نیوان ئاینه کان، هیندستان

له هیندستان، سیستمی چینی نه ریتی مرۆفه کان به سهر چوار چیندا دابهش ده کات که ئاست و پێگهی جیاوازیان ههیه، له گهڵ ده لیتییه کان (وه ده رنراوه کان). هاوسه رگیری نیوان چینه کان و نیوان ئاینه کان به توندی رته ده کرینه وه. یاسا ده لیت که پێویسته هاوسه رگیری نیوان ئاینه کان ۳۰ رۆژ پێش رۆژی ئاههنگه که تۆمار بکریته و خیزانه کان له پلانی ئاههنگه که ئاگادار بکریته وه. چه نندین هاوسه ر له م ماوه یه دا له ترسی تۆله سه ندنه وه له لایه ن ئه ندامانی خیزانه کان یانه وه ده ژین. هه ندیک ده ولته تی هیندستان ئه و یاسایانه یان ناساندووه که ئاین 'گۆرین به هۆی هاوسه رگیرییه وه' قه دهغه ده که ن، ئه مه ش هاوسه ره کان ده خاته مه ترسی ده ستگیرکردنه وه.

'ما فی خۆشه ویستی' هه لمه تیکی پاراستنی هاوسه رانی نیوان چینه کان و نیوان ئاینه کانه. ئه وانه هاوکارپی به ده سه ته یه نانی پاراستنی پۆلیس و شوینی مانه وه ی سه لامه ت و هاوکارپی یاسای بۆ تۆمارکردنی هاوسه رگیری و راوێژکاری بۆ مامه له کردن له گهڵ فشاردا پێشکهشی هاوسه ره کان ده که ن. ئه مه له سه ر بنه مای خۆبه خشی له لایه ن دوو رۆژنامه نووسه وه به رپوه ده بریته.

سه رچاوه: Newsclick, www.newsclick.in





تاکتیک داواکردنی یارمه‌تی و ئاگادارکردنه‌وه

زۆرجار، ئیمه خوومان هیژی رڤگری یان وهستاندن پښیلکاریه کمان نییه. رهنگه پښوښت بکات داوای یارمه‌تی له وکسانه بکهین که کاریگه‌ری پښوښتیاں ههیه، وه ئاگادارکردنه‌وهی ئه‌وه‌که‌سانه‌ی له مه‌ترسیدان، به‌م رهنگه‌ش ده‌توانن سه‌لامه‌تی به‌ده‌ست بښن.

هه‌روه‌ها رهنگه داوای یارمه‌تی له سه‌رکرده‌کانی کوومه‌لگه بکهین، له‌وانه‌ش سه‌رکرده ئاینیه ناوخۆی و نیشتمانییه‌کان- بو نموونه بو‌هاوکاری هیورکردنه‌وه‌ی گرژییه‌کان له کوومه‌لگادا. هه‌روه‌ها ئه‌گه‌ر به‌رپرستی گشتی به‌شداری پښیلکاریه‌کان بکات یان ده‌ستوه‌ردان له وهستاندن پښیلکاریه‌کدا نه‌کات، ئه‌وا رهنگه داوای یارمه‌تی له سه‌رکرده‌یه‌کی سیاسی یان به‌رپرستی بالاتر له ئاستی ناوچه‌ی و نیشتمانییدا بکریت تاوه‌کوو ده‌ستوه‌ردان بکه‌ن. هه‌روه‌ها ده‌توانن سود له میدیا ببینن بو‌ یارمه‌تیدان و فشارکردن له به‌رپرسه‌کان بو‌ ده‌ستوه‌ردان.





PHOTO MATYAS REHAK / ALAMY STOCK PHOTO

داواکردنی یارمەتی بۆ دوورکەوتنەوه له پشیوی، هیندستان

له ساڵی ۲۰۰۷، نەتەوه پەرستە هیندۆسەکان هەولیاندا نەخشەی پشیوییەکی کۆمەڵایەتی له شاری پانیپات له ویلايەتی هەریانادا دابڕێژن. ئەوان بە نەهینی بۆ خواوەندە هیندۆسەکانیان لەناو مەزگەوتیکدا جێگیر کرد تاوه کوو مەزگەوتەکە وەک شوێنێکی پەرستنی هیندۆسی بناسین کە بانگەشەیی ئەوەیان دەکرد خواوەندە هیندۆسەکان تیايدا سەریان هەڵدابوو، بەم شیوەیەش بیکەنە پەرستگایەکی و هانی پشیوی بدەن.

لەمەر دۆزینەوهی بتهکان، سەرکردایەتی مەزگەوتەکە درکی بە مەترسییەکی کرد و دەستبەجێ پەيوەندێ بە بەگات سیگ سی دۆستییهوه کرد، کە رێکخراویکە کار بۆ بەرهەو پشێبردنی گفتوگۆی نێوان ئاینەکان و ئاشتی له شارەکه‌دا دەکات. پیکه‌وه داوایان له ئەندامانی کۆمەڵگەی ئیسلامی کرد تا ئارام بگرن و ناره‌زایەتی دەرنبەرن، چونکە رەنگە له وه‌لامدا ئەمە ببێتە هۆی توندوتیژی. رێکخراوی نێوان ئاینەکان، سەرکردەکانی کۆمەڵگەی هیندۆسی کۆکردەوه تاوه کوو بته‌کان لابەن. بەم رەنگەش بته‌کان بەرێزەوه لابران و هیچ پشیوییەکی رووی نەدا.

سەرچاوه: ناوه‌ندی لیکۆلێنه‌وه له کۆمەڵگا و عەلمانییه‌ت





PHOTO BHRN

هه‌لمه‌تی گۆلی سپی، میانمار

هاوده‌نگی ده‌سه‌لاتداران به‌ره‌و هه‌نگاونان ده‌بات، میانمار

له ٢٠١٩، گرووپیکی چه‌کداری زیاتر له ١٠٠ که‌سی توند‌په‌وی نه‌ته‌وه‌په‌رسی بوودایی له یانگۆن هه‌ره‌شه‌یان له‌و موسو‌لمانانه ده‌کرد که له په‌مه‌زاندای له سێ شوپنی نوێژکردنی کاتییدا کۆده‌بوونه‌وه که به شیوه‌یه‌کی فه‌رمیی سزا درا‌بوون. سه‌رکرده ناوخۆییه موسو‌لمانانه کان ناچار بوون به‌یاننامه‌یه‌ک واژۆ بکه‌ن که په‌زامه‌ندی له‌سه‌ر نه‌کردنی نوێژی به‌کۆمه‌ڵ بدات، ئه‌مه‌ش له‌ژێر فشاری گرووپه‌که‌دا، به‌م شیوه‌یه‌ش ده‌سه‌لاتداره ناوخۆییه‌کان شوینه‌کانی نوێژکردنیان داخست.

چالاکوانه‌کان و پیاوه‌ ئاینیه به‌ناوبانگه‌ بووداییه‌کان ده‌ستبه‌جێ به‌ سه‌ردانیی‌کردنی کۆمه‌لگا موسو‌لمانانه زیانلیکه‌وتوو‌ه‌کان وه‌لامیان دایه‌وه‌ و وه‌ک ئاماژه‌یه‌ک بۆ هاوده‌نگی گۆلی سپییان پیشک‌ه‌ش کردن. هه‌لمه‌تی گۆلی سپی به‌ په‌له‌ی یه‌که‌م له‌لایه‌ن چالاکوانانه‌ گه‌نجه‌ بووداییه‌کانه‌وه‌ پیشه‌نگایه‌تی ده‌کرا، له‌ یه‌که‌ی تۆره‌ کۆمه‌لایه‌تییه‌کانه‌وه‌ هێزی زۆریان کۆکرده‌وه‌ و به‌ شار و شارۆچکه‌کانی ترده‌ بلا‌بوونه‌وه‌. له‌ هه‌مان کاتدا سه‌رکرده‌ی ئاینه‌کان بۆ ئاشتی میانمار په‌یوه‌ندیان به‌ وه‌زاره‌تی کاروباری ئاینی و که‌لتوو‌رییه‌وه‌ کرد و داوای کردنه‌وه‌ی شوینه‌کانی نوێژکردنیان کرد، ئه‌مه‌ش له‌ ماوه‌ی ٢٤ کاتژمێردا ئه‌نجام درا.

سه‌رچاوه: کیاو وین، تۆری مافه‌کانی مرو‌قی بۆرما ، bhrn.org.uk





تاکتیکه کانی گۆرانکاری

ئیمه تاکتیکه کانی گۆرانکاری به کارده هیئین بۆ کاریگهاری خستنه سهر بریاردهران. کهسی بریاردهر که سیکه که دهسه لاتی گۆرینی یاساکان، ریساکان و ریگاکانی کارکردنی ههیه. ده توانریت بریاردهران له حکومهتدا بدۆزین وه (له وانهش سهرکرده نه ریتییه کان)، یان له دامه زراوه حکومیه کانی وه ک خویندنکه و نه خوشخانه یان له سیستمی دادوهری و کۆمه لگهی باوه رپی و بازارگانییه کاندای بدۆزین وه.

تاکتیکه کانی گۆرانکاری فشار ده خه نه سهر بریاردهران تا وه کوو ئه و کیشانه ی مافی مروف چاره سهر بکه ن که کاریگه رییان له سهره. ئه م تاکتیکانه تیشک ده خه نه سهر به هیزی نیگه رانی گشتی ده رباره ی کیشه کان و چاره سهریه کان پیشنیار ده که ن. ههروه ها زۆربه ی جار بۆ چاره سهری پیشیلکارییه درێخایه نه کانی مافی مروف که به گویره ی کارکردنی کۆمه لگا بونیاد نراون به کاردین، بۆ نموونه به گۆرینی یاسا و ریسا و شیوازه کانی کارکردن.

تاکتیکه کانی گۆرانکاری چوار جورن: هه لمه ته کان، داکوکی، هاندان و به ره نگاری.



تاکتیک هه‌لمه‌ته‌کان

هه‌لمه‌ته‌کان ده‌رباره‌ی گرتنه‌به‌ری هه‌نگاوی به‌کۆمه‌ئن له‌لایه‌ن که‌سانی ئاسایی بۆ درووستکردنی فشاری گۆرانکاری. هه‌روه‌ها بریتیین له‌ دژایه‌تی ئاشکرای پیشیلکارییه‌کانی مافی مروّف به‌ شیوازیکی زۆر ئاشکرا و تیشک خستنه‌ سه‌ر پالپشتی گشیی بۆ ئه‌و چاره‌سه‌ریانه‌ی وا پێشنیارییان ده‌که‌ین. به‌ده‌سته‌هێنانی سه‌رنجی میدیا به‌شیکی گرنگی ستراتیژی هه‌لمه‌ته‌کانه. ده‌توانریت سۆشیال میدیا وه‌ک ئامرازیکی سه‌ره‌کی بۆ تیشک خستنه‌سه‌ر بۆچوونی گشتی و کۆکردنه‌وه‌ی به‌شداری گشتی له‌ هه‌لمه‌ته‌کاندا به‌کاربه‌یت.

هه‌لمه‌ته‌کان هه‌موو جووره‌کانی ناره‌زایه‌تییه‌کان ده‌گرێته‌وه: هه‌ر له‌ داواکاری و نووسینی نامه‌وه‌ بۆ خۆپیشاندانی سه‌رشه‌قام و ناره‌زایه‌تی له‌ پێ و تنی گۆرانی و هونه‌ری سه‌ر شه‌قامه‌کان، کرده‌وه‌ ره‌مزیه‌کانی وه‌ک پۆشیی ره‌نگیکی دیارییکراوی جل و به‌رگ یان به‌کارهێنانی ئاماژه‌ی ده‌ستی تایبه‌ت، هه‌روه‌ها هه‌نگاوه‌ رێکخراوه‌کانی سه‌لامه‌تی له‌ ماله‌وه‌- وه‌کوو کوژاندنه‌وه‌ی گۆپه‌کان یان ناره‌زایه‌تی له‌ پێ لێدان له‌ مه‌جه‌ل و قاپه‌کان له‌ کاتیک دیارییکراوی رۆژه‌که‌دا.





PHOTO SUDIPTA DAS / ALAMY STOCK PHOTO

هونهري نارهزايه تي سهرشه قام له ده لهي

هونه رمه ندان نارهزايه تي له سهر ياساكاني ره گه زنامه دهرده برن، هيندستان

حکومه تي هيندستان ياسايه کي ناساندووه که پيوسته هه موو که سيک هاو لاتيويوني خوي بسه لمينييت. ههر که سيک نه توانيت، مه ترسي له ده ستداني ره گه زنامه که ي و ده سته سهرکردني هه يه. چه ندين که سي هه ژار پروانامه ي له دايکبوونيان نييه. ئه م ياسايه به سهر هه موو که سيکدا جي به جي ده بيت، به لام ياسايه کي تري نوي، ره گه زنامه به و که مينانه ديدات که له ولاتاني دراوسي زورينه موسولماندا مه ترسي گوشه گيريپان له سهره، وه ک هيندوس، سيخ و مه سيحييه کان. هه روه ها ئه م ياسايانه پيکه وه به و مانايه ديت که موسولمانه هه ژاره کان مه ترسي بيده ولتي و ده سته سهرکردنيان له سهره.

هونه رمه ندان له سهرانسه ري هيندستان له نارهزايه تيه به رفراوانه کاني دژ به ياسا نوپيه کان به شداريپان کردووه، ئه ویش به گوپيني پانتاي گشتي به هه لواسيني پوسته ره کان و دروستکردني هونه ري سهر ديواره کان و په يکه ره له شيوه ي نه خشي هيندستان به تو ري ئاسيني زه به لاج له سهر داواکاري خو پيشانده ران.

سهرچاوه: جه زيره





تاکتیک داکوکی

داکوکیکردن دهرباره ی رازیکردنه و ئەمەش زۆر جار لەرپێ گفتوگۆی پشت دەرگا داخراوە کانهوه به هیمنی روودەدات. هەروەها سەرنج دەخاته سەر بە دەستەپێنانی پالپشتی بریار دەرەکان بۆ پیشنیاره تایبەتییەکانی گۆرانکاری یا بۆ ئەنجامدانی هەنگاوی تایبەت. داکوکیکردنی سەرکەوتوو دەخوازێت لە سەر بڤەمە ی پە یوهندی متمانە بونیاد بنرێت کە بە تێپەربوونی کات درووست دەبێت. جا تا چەندە پەوایەتی و کاریگەری کەسی رازیکەر زیاتر بێت، ئەگەری سەرکەوتن زیاتر دەبێت.

- ئەو گفتوگۆیانە ی دەتوانن لە رازیکردنی بریار دەرەکان یارمەتیدەر بن ئەمانەن:
- بە لگە ی کاریگەرییە نەڕینییهکانی کێشه کە و زانیاری دهرباره ی چۆنییهتی کارکردنی چارهسەرییه پیشنیارکراوه کە لە شوێنەکانی تر.
 - تیشک خستنه سەر مەترسییهکان بۆ بریار دەرەکان و دامەزراره کە یان ئەگەر رێگە بە بەر دەر وامە یی کێشهکان بدرێت- بۆ نموونه لە دەستدانی رێز و ناوبانگ.
 - تیشک خستنه سەر سووده سیاسیهکان یان ناوبانگ بۆ بریار دەرە کە لە دەستپیشخەری بۆ پالپشتی گۆرانکاری.
 - تیشک خستنه سەر بە های بریار دەرە کە، ئەمەش وە ک ئە کێکی ئە خلاقیی و یاسایی، کە متمانە ی پاراستنی خوشگوزە رانی کۆمە لگە ی پێ بە خشراوه .





PHOTO ROBERT WYATT / ALAMY STOCK PHOTO

بآله خانه ی په رله مان، کیرگیستان

سه رکرده ئاینیه کان یه کده گرن تاوه کوو کاریگه رپی بخرنه سهر په رله مان، کیرگیستان

کاتیک له سالی ۲۰۱۲ د گوراندکاری له یاسای ئاینیدا پېشنیار کړا، سه رکرده کانی شه ش گه وره ترین کومه لگه ی ئاینی له کیرگیستان بریاری کاردانه وه یان دا. ئه وان پېشتر راهینانیاں له سه ر ئازادی ئاین و باوهر پېگه شت بوو، سه رکرده کان ده یانزانی پېشنیاره کان پېشیلې چه ندین لایه نی مافه کان ده کهن و مه ترسی درووستبوونی گرژپی له نیوان گروپه ئاینیه کانیاں له سه ره. شه ش کومه لگه ی مه ده نی نامه یه کی هاو به شیان بو کومسیونی ده ولت دهر باره ی کاروباری ئاینی و په رله مان بلاوکرده وه، که دا وایان ده کرد پېشنیاری هه موارکرده وه کان رت بکه نه وه. په رله مانتاره کان ره چاوی نوو سراوه هاو به شه که یان کرد و دژی هه موارکرده وه کان ده نگیان دا.

سه رچاوه: فلادیسلاف هینگای. ئه نجوومه نی نیوان ئاینه کانی کیرگیستان





PHOTO BPSOS

تاوانکاره کان له ږی حکومتو ته وه هیڅ ده که نه سهر شوینه کانی په رستن

داکوکی نیوده وله تی بو کومه لگه ناوځویه کان، فیتنام

به شداری کومه لگه ی مه دهنی له ناستی نیوده وله تییدا ده توانیت له داکوکی و هه لمه تی سهر که وتوو بو مافی کومه لگه ټاینیه ناوځویه کان به شدار بیت. له فیتنام، دهسه لاتدارانی ناوځوی له ماوه ی چوار ده یه ی رابردوودا هه ولینداوه ده ست به سهر ۱۰۷ هیکتار دارستانی سنه و به ردا بگرن که سهر به په رستگه یه کی کاتولیکیه به ناوی ټابای تیپن ټان. هه روه ها هه لمه تی ده سته سهر د اگرتی زهوی له م سالانه ی دواپییدا چرتر بووه ته وه.

له سالی ۲۰۲۰ء، ټهو گروپه ږیکخواوانه ی له لایه ن حکومتی ناوځویه وه دامه زرابوون گه ماروی کلنسا که یان دا و هیڅریان کرده سهر قه شه و پیاوه ټاینیه کان، ټه مه به مه به سته ټهو ۵۹ هیکتار زهوییه ی که مابوو وه. هه روه ها ته له فزیونی ده ولت دهر باره ی په رستگه زانیاری ناراستی بلاوده کرده وه و هه ولی ناوزراندنی ددها. له وه لای ټه ماندها، ږیکخواویکی په وه ندی فیتنامی BPSOS پیښه نگیه تی هه لمه تیکی داکوکی نیوده وله تی و کاری میدیایي کرد، که بووه هو ی بلاوه پیکردنی گروپه که و نمایشیکی به هیڅی پالېشتی نیوده وله تی.

سهرچاوه: BPSOS, www.bpsos.org





PHOTO PACIFIC PRESS MEDIA PRODUCTION CORP. / ALAMY STOCK PHOTO

هه لمه تی مافی به خاک سپاردن، سریلانکا

له مانگی نیسانی ۲۰۲۰د، حکومه تی سریلانکا داوای سووتاندنی هه موو قوربانانی پتهای کۆرۆنای کرد، ئەمه سهرباری ئەوهی ریکخراوی تهنדרووستی جیهانی رایگه یاندبوو که به خاک سپاردن هیچ مهترسییه کی نییه. ئیسلام قه دهغه ی جهسته سووتاندن دهکات. ههروهه تاوه کوو مانگی ئازاری ۲۰۲۱ دوو له سهر سی قوربانانی پتهای کۆرۆنای که مینه کان بوون. چهندهه قوربانانی خۆیان له داوای چاره سهری به دوور گرت، ئەمهش له ترسی دهستنیشانکردنی پتهاکه و سووتاندنی جهسته یان.

له وهلامی ئەو پابهندیانه دا، لایه نه سیاسیه کان و پارێزه ران، ریکخراوه ئیسلامیه کان و چالاکوانانی کۆمه لگهی مه دهنی به هه موو باوه ره کانه وه دژ به پرۆژه یاساکه سکالانامه یه کیان پیشکەش کرد. خۆپیشاندا نی بهردهوام ئەنجام دران و یازده خیزان پهراوه که یان برده دادگی بالا. ههروهه سووتاندنی زۆره ملی مندالان بووه هۆی به شداری گشتی به رفراوانتر و خه لکی به هه موو باوه ره کانه وه باندی سپیان به و دهروازانه دا ده به سه ته وه که سووتاندنه که ی تیدا ئەنجام ده درا.

سه رچاوه: BBC news، alarabiya.net





تاکتیک هاندان

تاکتیکه کانی هاندان ئاسانکاری بۆ تاکه کان و رېکخراوه کان ده کات- بۆ نمونه خويندنگه، خاوهن کار و بهرپرسه گشتییه کان، ئەمەش تاوه کوو به دهسته بهرکردنی هاندانیک بۆیان، کاریکی درووست هه لېژێرن. ههروهها ده کریت هاندانه کان دارایی بن یان به شکۆ و ناوبانگه وه په یوه نندیدار بن.

بۆ نمونه، ئەو خه لاتانه ی دان ده نین به به شداری مامۆستایه ک، سه روکایه تی خويندنگه، سه رکرده یه کی بازرگانی یان ئایینی بۆ وه ستاندنی گالته پیکردن و جیاکاری و رق، ده توانن هاندهری پابه ندی به و ئامانجانه بن.





PHOTO FRIEDRICH STARK / ALAMY STOCK PHOTO

هاندان بۆ كۆتاييهينان به خهتهنه كردنى ميينه، سيبيرا ليون

هه رچه نده له ئىستادا كرده وه كه ناياساييه، به گوپرهى خه ملاندنه كان % ۹۰ ى ژنان له سيبيرا ليون رووبه رووى خهتهنه كردنى ميينه بوونه ته وه- كه ئه مهش كرده وه يه كى كه لتوورى نه ريتيه كه زۆر پيش ئىسلام و مه سيحييه ت ره گى داکوتا وه.

هه لمه تكاره سه ره كييه كان له گه ل كۆمه لگا كاندا بۆ ئاگادار كردنه وهى مه ترسييه ته ندرووستيه كانى خهتهنه كردنى ميينه كرده كن. هه روها هه لمه تكاره كان ئه و ژنانه ده ناسنه وه كه خهتهنه كردنى ميينه ئه نجام ده دن و هه ولده دن رۆلى ئه و ژنه ناوخويانه بگۆرن. ئامانجه كهش دهسته به ركردنى هاندانه بۆ ئه و ژنانه تا وه كو وه كرده وه يه دوور بكه ونه وه، ئه مهش به دۆزينه وهى سه رچاوهى داها تى جىگروه وه و داھيتانه وهى رۆله كانيان وه ك پاريزه رى كه لتوورى له رنجهى ئه و نه ريتانهى كه برى تىدا نيه.

سه رچاوه: The Lancet





تاکتیک بەرەنگاری

هەندیک جار حکومهتەکان و خاوەن دەسەلاتە ئاینییەکان و خاوەن دەسەلاتەکانی تر
رێگری دەکەن لەوەی خەڵک بەشیوەیەکی ئاشتییانە کار بە مافە مەروپەکانیان بکەن.
بەرەنگاری بریتییه لە کارپێکردنی مافە مەروپەکانمان، ئەمەش سەرباری نەریت،
سنووربەندی و قەدەغەکردنە نافەریمی و یاساییەکان. ڕەنگە خۆپیشاندەرە
نایاساییەکان باوترین نموونەیی ئەمە بن. نموونەیی تری بەرەنگاری، کۆمەڵگە
ئاینییەکانن کە سەرباری قەدەغەیی نافەریمی یان نایاسایی، بەردەوامن لە کۆبوونەوە
مەبەستی پەرستن، هەروەها هاوسەراڵی نیوان ئاینییەکان کە سەرباری قەدەغەکردن و
گوزارشتی ئاشکرا بەلام قەدەغەکراوی بۆچوونەکانیان، هاوسەرگیری دەکەن (بۆ
نموونە لە هەندیک چوارچێوەدا بیروباوەری بێباوەرەکان). زۆر جار ئەم تاکتیکانە زۆر
مەترسیدارن.





PHOTO ASIANET-PAKISTAN / SHUTTERSTOCK

شوینی سه لامهت بو ژنانی ره گه زگوراو، پاکستان

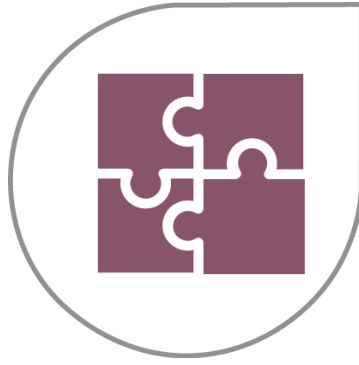
زۆربهی جار که سانی ره گه زگوراو له پاکستان له لایه خیزانه کانیاں رهت ده کرینه وه و بهم شیوهیهش به ناچار پی له پێی ده روزه کردن و سه ما کردن و له شفرۆشی ژیاں ده کهن. هه رچه نه ده هیچ سنووردارییه کی فه رمی بو که سانی ره گه زگوراو نییه تا وه کوو سه ردانی شوینه کانی په رستن بکهن، به لم دیسانه وه که سانی ره گه زگوراو له و شوینانه دوور ده خرینه وه.

له په راوتزی ئیسلام ئاباددا، ژنێکی ره گه زگوراو به رهنگاری نه رسته کانی کردو وه، ئه مهش به کردنه وه یه که م قوتا بخانه بو که سانی ره گه زگوراو، هه روه ها ده سته به رکردنی پانتاییه کی سه لامهت بو به ده سته پێنانی په روه رده و قولکردنه وه ی با وه پیا ن. ها وکات قه شه یه کی ژن له که راجی یه که مین کلێسای بو که سانی ره گه زگوراو له ناو ماله که ی خویدا کرده وه، ئه مهش کاتیک به رپرسیانی کلێسا رینگه یان پێ نه دا شوینه کانی په رستن به کار به یێنیت.

"کاتیک ده چینه کلێسا کانی تر، داوامان لی ده کهن پێش چوونه ژووره وه پرچمان به رین"

سه رچاوه: جه زیره gandhara.rflerl.org





تاکتیکه کانی بونیادنان

تاکتیکه کانی بونیادنان دهرباره‌ی کاری درپژمه‌ودان بۆ بونیادنانی 'که‌لتووری' مافه‌کانی مروّف. ئەمەش بە واتای کارکردن بەره‌و کۆمه‌لگایه‌ک که هه‌مووان:

- بزنان هه‌موومان خاوه‌ن چ مافیکی مروّفین.
- ریزگرتن له مافه‌کانی مروّف به ئاسایی و راست ببین.
- له رۆڵی خۆیان بۆ ریزگرتن و پاراستنی مافه‌کانی مروّف تیبگه‌ن- بۆ نمونه وه‌کو مامۆستایه‌ک، ئەفسه‌ری پۆلیس، یاسادانه‌ریک، بازرگانیک یان سه‌رکرده‌یه‌کی ئاینی.
- بزنان چۆن بۆ مافه‌کانی خۆیان و مافی ئەوانی تر بووه‌ستنه‌وه و کاتیک مافه‌کانیان پێشیل ده‌کریت چی بکه‌ن.

بونیادنانی ئەم جوړه‌که‌لتووه‌ره‌ پرۆسه‌یه‌کی درپژخایه‌نه‌که بونیادنانی هۆشیاری، به‌شداری، کارامه‌یی و تۆری په‌یوه‌ندی ده‌گرێته‌وه، ئەمەش له‌ نیوان خه‌لکی گشتی و هه‌موو ده‌زگا تایبه‌تی و گشتیه‌کانی کۆمه‌لگادا. هه‌روه‌ها بونیادنانی تاکتیکه‌کان پێشمه‌رجی بۆ گۆرانکاری درووست ده‌کهن، ئەمەش له‌ شیوه‌ی هۆشیاری، به‌شداری، هاو‌لاتی و دامه‌زراوه‌ به‌هێزکراوه‌کان.



تاکتیک بونیاदनانی ھۆشیاری

ھۆشیارکردنەو ھەموو کۆمەلگا دەربارەی مافەکانی مرۆف یە کەم ھەنگاوی بەرھەو بونیاदनانی کۆمەلگە یە کە نرخی ئەو مافانە بزانیت. زۆربەی جار مرۆفەکان نازانن چ مافیکیان ھەبێت. جا چ بە گوێرە ی پێودانگە نیۆدەوڵەتی یەکان بێت یان بە گوێرە ی یاسای نیشتمانی. ئەم کێمەسییە ی ھۆشیاری و دەکات مرۆفەکان کردەو ھە سووکایەتی یەکەرەکان پەسەند بکەن، پشتگوێ بخرێن یان بەرگە ی بگرن کە لەلایەن حکومەت، چینی دەسەلاتدار یان دەسەلاتەکانی تری کۆمەلگەو ھە ئەنجام دەدرێن.

ئەم تاکتیکە بریتی یە لە بونیاदनانی ھۆشیاری ئەمانە ی و دین:

- مافەکانی مرۆف و ھە کچە مکیک
- ئەو پاراستنە ی خەلک لە ئاستی ناوخوا ی و نیۆدەوڵەتیدا خاوەنیان
- ئەو پرسە زۆرانە ی مافی مرۆف لەسەر ئاستی کۆمەلگا کە کاریگەری یان لەسەر ژیا نی کەسانی ئاسایی ھەبێت

بونیاदनانی ھۆشیاری یە کێکە لە تاکتیکە زۆر باو ھەکان بۆ پەرەپێدانی مافەکانی مرۆف. گەورەترین بەرھەنگاری ییش لە ھاوکاری یکردنی خەلکدا یە بۆ درککردن بە گرنگی مافەکانی مرۆف بۆ ژیا نی خویان و چۆنی یەتی بە کارھێنانی مافەکانی مرۆف و ھە ک ئامرازکی یاری دەدەر بۆ زالبوون بەسەر پێشیلکاری یەکاندا.

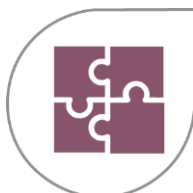




PHOTO GUISEPPE MASCI / ALAMY STOCK PHOTO

هۆشیاری بۆ بونیادنانی ئاشتی، تانزانی

کاتیکی مەسیحییەکان لە گوندی کیانگا کڵێسیایەکیان درووست کرد، هەندیک ئەندامی کۆمەڵگای زۆرینە موسوڵمان وەک نەرەزایەتییه ک مژگەوتییکی جیگرهوهیان لە بەردەمی کڵێساکەدا درووست کرد، هەرچەندە گوندە کە چەند مژگەوتییکی تریشی تیدا بوو. ناکۆکی بەردەوام لەنیوان کڵێساکان و ئەو موسوڵمانانە بۆ نەرەزایەتی کۆبوونەوه سەری هەڵدا و بەهۆی هەڵدانی تۆپەلە قورەوه بۆ یە کتر توندوتیژی جەستەیی لێ کەوتەوه.

ناوەندی نیوان ئاینەکانی زانزیبار لیژنەیه کی لەناو گوندە کەدا رێکخست کە چەند مانگیکی ماندوونەناسانە بۆ کۆتاییهێنان بە ناکۆکییهکان کاریان دەکرد. ئەوان خەڵکیان دەربارە ی ئازادی ئایین یان باوەر فیڕ دەکرد و گرنگی ئەمەیان پوون دەکردهوه. لە کۆتاییدا، کۆمەڵگاکان بە پیکهوهژیانی ئاشتیانە رەزامەند بوون.

"تعمل اللجان المشتركة بين الأديان جاهدة لتوفير التربية على بناء السلام بين المسلمين والمسيحيين هنا في زنجبار". هدايا دود، عضو في مركز زنجبار للحوار بين الأديان

سەرچاوه: ناوەندی نیوان ئاینەکانی زانزیبار

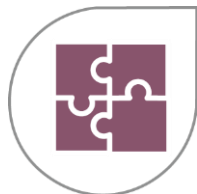




PHOTO TAADUDIYA

داليا و روهيدا نوڙ ده کهن.

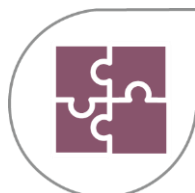
نوڙ کردن پیکه وه، لوبنان

له سالی ۲۰۱۵، داليا که ژنیک شيعه له بهیروت، ویستی بهرنگاری بیرته سکه کان و دابه شپوونی نیوان موسولمانه شيعه و سووننه کان بپیته وه. له مالبه ری فیه سبووک، پرساری کرد داخو هیچ ژنیک هیه ټاره زوو بکات له مزگه وتیکی شيعه و مزگه وتیکی سووننه له گه لیدا نوڙ بکات. روهیدا وه لای دایه وه و هه ردووکیان پیکه وه به شداری نوڙه کانیان کرد و وینه ی هه ردوو سهردانه که یان له فیه سبووک بلاوکرده وه.

هه ردووکیان وه لای جیاوازیان وه رگرت به لām له دروستکردنی هوښیاری و پاکیشانی سهرنج بو مشتمری بیرته سکه کان سهرکه وتوو بوون. پاش نو مانگ، داليا له لایه ن پیاوکی سعودیه وه په یوه ندی پیوه کرا که له میسر ده ژیا و ده یخواست بیروکه که ی له گه ل هاوریه کی مه سیحیدا کوپی بکات.

روهیدا ده لیت: "مروف پیویسته هه نگاوک بنیت. هه ر گورانکاریه ک له کومه لگادا له یه ک که سه وه ده ست پی ده کات."

سهرچاوه: www.taadudiya.com تعددية





تاکتیک

بونیادنانی به شدارپی

ئەم تاکتیکە دەربارەی هاوکاریکردنی خەڵکە تاوێ کوو لە ئاستی ھۆشیاربوونەو ھەبە کەسانی چالاک. ئەمەش بریتییه لە فراوانکردنی بناغە ی ئەو کەسانە ی دەیانەوێت بە بەکارھێنانی ھەر تاکتیکێک بێت بۆ پەرەدان بە مافەکانی مەرۆف قسە بکەن و کار بکەن. ھەر ھەروەھا رەنگە ئەمە بە مانای درووستکردنی رێگاکانی بە شدارپی خەڵک بێت لە کاردانەو و رێپۆرتکردنی ئەو پێشیلکارییانە ی دەیبینن، ھەر ھەروەھا بەستەو ھە ی خەڵک بە ھەلمەتەکانی چالاکیی یان ھاندانی خەڵک تاوێ کوو خۆبەخشانە بە شدارپی لە پرۆگرامەکانی بەرزکردنەو ھۆشیاری کۆمەلگەدا بکەن یان ئەو پرۆگرامانە ی پالپشتی دەروون کۆمەلایەتی و ماددی بۆ قوربانییەکان فەراھەم دەکەن.





PHOTO PROSTOCK-STUDIO / SHUTTERSTOCK

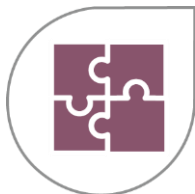
چالاكردنى خەلك بۇ پيشاندانى هاودهنگى، كهنه دا

لهم سالانهى دوايدا هيرشكردنه سهر شوينه ئاينيه كان بهرزبوننه وهيه كى جيهانى بهخويه وه بينيوه. دوابه دواى هيرشكردنه سهر مزگه وتيك له كيوبيك، مزگه وته كانى تورونتو (شاريكي ترى كهنه دايه) به زنجيرى ئاشتى دهوره دران كه له لايهن كه ساني په رستگا و كه نيسه و كليسا ناوخويه كانه وه بۇ پيشاندانى هاودهنگى پيكيه تراون. بيرۆكه كه له گهنجه موسولمانه كانى نهرويجه وه وه رگيراوه كه په رستگايه كى جوله كه كانيان به زنجيرى ئاشتى دهوره داوه، ئهمه ش پاش هيرشيك بۇ سهر په رستگايه ك له ولاقى دانيماركي دراوسييان.

" بۇ بينينى كه سانيك له وى- جوله كه كان، مه سيحييه كان و كه ساني ئاينه كانى تر و ئهو كه سانهى هيچ ئاينيكى دياريكراويان نيه به لام له راستيدا گرنگى به كومه لگهى موسولمانان دهدهن، له راستيدا دنياكه ره وهيه. "

ئيلياس ئالى، ياريددهرى ئيمام، ناوهندى زانباري و دهعهوى ئيسلامى، تورونتو.

سهرچاوه: CBC News





تاکتیک بونیادنانی کارامه‌ییه کان

زۆربه‌ی جار، کهسانی نییه‌ت پاک، کیماسی کارامه‌ی یان متمانه‌به‌خۆبوونیان بۆ به‌ره‌وپیشبردنی مافه‌کانی مروّف هه‌یه. ئەمه‌ش کهسانی ئاسایی ده‌گرێته‌وه که پێویستیان به کارامه‌ی و متمانه هه‌یه له به‌ره‌وپیشبردنی مافه‌کان له کۆمه‌لگادا. به‌لام ئەمه به‌رپرسه‌گشتیه‌کان و کارمه‌ندانیش ده‌گرێته‌وه، هه‌روه‌ها کۆمه‌لگه‌ی ئاینی و بازرگانه‌کان که به‌رپرسیارن له باش کارکردن له په‌هه‌نده جیاوازه‌کانی ژیا‌نی کۆمه‌لایه‌تی، هه‌روه‌ها بۆ ئەو چوارچێوانه‌ی که تێیدا خه‌لکی به ئاسانی رووبه‌رووی پیشی‌لکردنی مافه‌کانیان ده‌بنه‌وه.

هه‌ندیک جار پیشی‌لکردنی مافه‌کانی مروّف به‌رده‌وام ده‌بێت، ئەمه‌ش به‌هۆی ئەوه‌ی سه‌رکرده‌کانی کۆمه‌لگه و به‌رپرسه‌کان شته‌کان به‌و شیوه‌یه ئەنجام ده‌ده‌ن که هه‌میشه ئەنجام دراوان و نازانن چۆن به شیوازیکی جیاواز ئەنجامی بدن- به‌جۆریک یارمه‌تیده‌ری پاراستنی مافه‌کان بێت. هاوکاری مروّفه‌کان بۆ به‌ده‌سته‌یه‌نانی کارامه‌ییه‌کان و دۆزینه‌وه‌ی رێگای نوێ و کرداری و راسته‌قینه‌ی کارکردن که باشت‌ر مروّفه‌کان له زیان ده‌پاریزێت، تاکتیکی گرنگی گۆرانکارییه.





PHOTO ARTERRA PICTURE LIBRARY / ALAMY STOCK PHOTO

ژنیکی رەسەن بەشدارپی فێستیفالی نەریتی دەکات، مەکسیک.

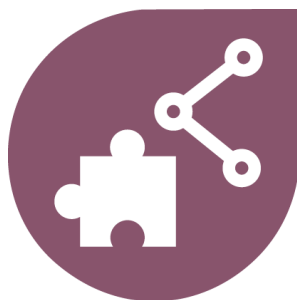
فێربوونی کارامەییەکان بۆ بەرگریکردن لە مافەکان، مەکسیک

تۆری داکۆکیکاری مافی مرۆفی کۆمەڵگا رەهێنان بە ئەندامانی کۆمەڵگای رەسەن دەکات کە لەلایەن کۆمەڵگە گوندنشینە هەژارەکانەوە هەڵبژێردراون بۆ چاودێری و داکۆکی مافە مرۆییەکانیان. ئەوان سەبارەت بە مافەکانی مرۆف و کارامەیی کردارەکی وەک فۆتۆگرافی و بەکارهێنانی کۆمپیوتەر رەهێنانیان پێ گەشتوو.

کاتیکی پێشیلکاری پروودەدات، گەواھیدەرەکان کۆ دەکەنەوە، بەلگە ی فیدیۆ و وێنە کۆدەکەنەوە و سکالاکان پێشکەش بە حکومەت دەکەن و پۆژنامە و گرووپەکانی چاودێری مافەکانی مرۆف ئاگادار دەکەنەوە. هەروەها داوای ئازادکردنی ئەو کەسانە دەکەن کە ناپەوایانە دەستبەسەر کراون و دەزانن چۆن داواکاری بۆ رێوشوێنەکانی خۆپارێزی تۆمار بکەن کاتیکی پێشیلکردنی مافەکانیان نزیکە پروودەدات. هەروەها ئەزموونی ئەوان دەریدەخات کە کۆمەڵگا پەراوێزخراوەکان دەتوانن بەشدار بەرگریکردن لە مافەکانی خۆیان بن.

سەرچاوە: تاکتیکی نوێیەکانی مافەکانی مرۆف، www.newtactics.org





تاکتیک بونیاदनانی تۆره کان

توئیزینه وه کان ده ری ده خه ن که گۆرانکاری له ریگه ی تۆری ئه و که س و ریخراوانه به باشرین شیوه به ده ست دین که هه نگو ی ریخراو و پیکه وه یی و ته واوکار بۆ به ده سه ته یانی ئامانجیکی هاو به ش ده نین. ههروه ها ده توانریت تۆره کان له نیوان خه لک و ریخراوه کان له ناو کۆمه لگا کاندای بونیا د بنرین، به لام تۆره کان ده شتوانن ریخراوه کان له سه ر ئاستی ناوخۆیی به ئاستی نیشتمانی، ههروه ها ئاستی نیشتمانی به ئاستی نیوده وه له تییه وه به سه تنه وه.

درووستکردنی هاو په یمانی له سه رپاکی کۆمه لگا کاندایان له نیوان که رته کاندای بۆ نمونه هاو په یمانی له گه ل کۆمه لگه ی بازرگانی یان له نیوان کۆمه لگه ئایینییه کان- ده توانریت جوړیکی نو یی کاریگه ری درووست بکات. جا تا چه ند تۆره که به رفراوانتر بیت- مه ودای کاره کان گه وره تر ده بیت و کاریگه ری و په وایه تی زیاتر ده بیت. ههروه ها تۆره کان یارمه تیده رن بۆ شکاندنی ئه و گۆشه گیریه ی که له لایه ن ئه و تاک و ریخراوانه وه هه ستی پی ده کریت که کار بۆ مافه کانی مرۆف ده که ن و هاوکاری که مکردنه وه ی ئه و مه ترسیانه ده که ن که رووبه پروویان ده بنه وه.





PHOTO IRAQI WOMEN'S NETWORK

ئەمەل كەباشى، رېڭخەرى تۆرى ژنانى عىراق

پەيوەندى تۆرە كى لەپىناو مافى ئافەرەتان، عىراق

لە كاتى دارىشتى دەستورى عىراق لە ۲۰۰۴، داداگى بالاي عىراق فەرمانى ۱۳۷ى پېشنىيار كىرد كە تېپىدا دەسلەتلىق دادوهرى شەرىعتى وەك بىنەماي ياساي بارى مەدەنى كەسى چەسپاندووه. تۆرى ژنانى عىراق كۆمەلەيە كى بەرفرىوانى نىشتىمانىيە كە زىاتر لە ۱۰۰ رېڭخراوى كۆمەلگەى مەدەنى دەگرىتەووه. ئەم تۆرە بانگەشەى ئەووه دەكات كە فەرمانە كە جىكارىي بە دامەزراوهرى كىردووه و رەوايەتى بە هاوسەرگىرىي منداڵ و كوشتى شەرف دەدات. تۆرە كە هەلمەتتىكى گەورەى نارەزايەتتى و داکۆكى رېڭخست تاووه كوو مادە كەيان كشاندهووه. ئەمىرۆ ھۆشيارىي ژنان لە مافە كانيان بەرز دەكەنەووه و ھانى ژنان دەدەن تاووه كوو خۆيان بۆ ھەلئېژاردنە ناوخۆي و نىشتىمانىيە كان ھەلئېژىرن و راھىنان بە ژنان دەكەن بۆ ئەوھى ھەلمەتە سىياسىيە كان بەرپوھ بېەن.

"كاركردن پىكەوھ ھىزى راستەقىنەمان پى دەبەخشىت. دەنگىكى بەرزترمان لە داواكردى مافە كانمان پى دەبەخشىت و يارمەتيمان دەدات كە دادپەرورەى راستەقىنە بەدەست بىنين."
ئەمەل كەباشى، رېڭخەرى تۆرى ژنانى عىراق

سەرچاوه: كۆمەلەى ئىودەولەتى ژنان بۆ ئاشتى و ئازادى www.wilpf.org

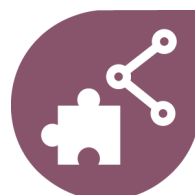
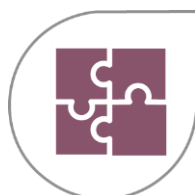




PHOTO JOERG BOETHLING / ALAMY STOCK PHOTO

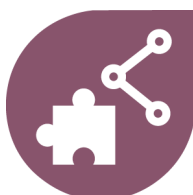
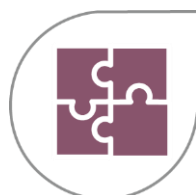
ژناني ټاوكيش له گونديكي شاري چاتيسگار

به رگريکړدن له مافه کان له چاتيسگار، هيندستان

دواى به شداريکړدن له راهيتان سه بارهت به نازاديي ټاين يان باوهړ، نزیکه ۲۵ کهس له ويليایه تي چاتيسگار له هيندستان گرووپيکيان پيکھيتا که به به رده وامي کوډه بڼه وه و بو پاراستني نازاديي ټاين يان باوهړ بو کوډمه لگه مه سيحييه کان له ويليایه ته که دا کار ده که ن.

که مينه ټاينيه کان به شيويه کی به رچاو ټه زمووني دوورخستنه وهی کوډمه لایه تي له ناوچه گوندنشينه کاني هيندستاندا ده که ن. له شاري چاتيسگار، که سيکی گه راوه بو ټايني مه سيحي پرووبه پرووی ټاسته نگ بوويه وه، ټه مه ش کاتيک ټه نداماني گونده که ی بو گفتوگوکړدن له سهر په تکرډنه وهی خزمه تگوزارييه سهره ټاييه کاني وه ک خواردن و ټاو کوډبوننه وه، ټه مه وه ک ريگه يه ک تاوه کوو ناچاري بکه ن گونده که جي بهيټيت. به بيستني ټه مه، گرووپه که چوونه لای گوندنشيناني ناوچه که و ده رباره ی نازادييه ده ستوورييه کاني پياوه که قسه يان بو کړدن، ټامازه يان به وه دا که به ټامانجگرتني که سه کان به هو ی ټاينه که يانه وه کاريکی ناياساييه. هه روه ها وه ک پاريزه ريک په يوه ندييان به پوليسه وه کرد تاوه کوو له باره ی پيشهاته کانه وه ټاگاداريان بکه نه وه. له کوټايدا، گوندنشينه کان بريارياندا له پلانه کانيان پاشگه ز بڼه وه.

سهرچاوه: Stephanus Alliance International, www.stefanusalliansen.no





تاکتیکه کانی چاکبوونهوه

کاریگه‌ری پېشیلکردنی مافه کانی مروّف زور زیاتر له و ئازاره ده‌ستبه‌جییه ده‌خایه‌نیت که به‌هوی خودی پېشیلکارییه که‌وه درووست بووه. ده‌کریت ژیان و کومه‌لگان به‌هوی تراوما و سه‌ختی ئابوورییه‌وه ټیک‌چن که به‌هوی پېشیلکاری و دارماني متمان‌ه‌وه سه‌ریان هه‌لداوه. تاکتیکه کانی چاکبوونه‌وه ده‌رباره‌ی ئه‌وه‌ن که ئیمه چی ده‌که‌ین بۆ یارمه‌تیدانی تاکه‌کان و کومه‌لگان بۆ چاکبوونه‌وه و دادپه‌روه‌ری و ئاشته‌وایی پاش روودانی پېشیلکارییه‌کان.

ئهم تاکتیکانه ده‌سته‌به‌رکردنی پالېشتی کرداره‌کی ده‌گریته‌وه، وه‌ک شوینی مانه‌وه‌ی سه‌لامه‌ت یان راویژگاری؛ تۆمارکردنی پېشیلکارییه‌کان، بۆ دنیایی له‌وه‌ی که ناتوانریت په‌رده‌پۆش بکړن و ده‌سته‌به‌رکردنی به‌لگه بۆ پرۆسه یاساییه‌کان؛ هه‌وله‌کانی یارمه‌تیدانی قوربانیان بۆ به‌ده‌سته‌هینانی دادپه‌روه‌ری و قه‌ره‌بوو‌کردنه‌وه؛ هه‌روه‌ها یاد‌کردنه‌وه‌ی پېشیلکارییه‌کان. هه‌رچه‌نده ئهم تاکتیکانه سه‌رنج ده‌خه‌نه سه‌ر ئه‌و شتانه‌ی له رابردوودا روویان داوه، به‌لام رۆلێکی گرنه‌گ له رێگه‌ی پېشیلکارییه‌کان بۆ داها‌توو ده‌گیرن. ئه‌وان کومه‌لگا زیانلیکه‌وتوو‌ه‌کان به‌هیز ده‌که‌ن و کو‌تایی به‌و پارێزه‌ندییه ده‌هینن که رێگه به پېشیلکاره‌کان ده‌دات بۆ سزا بمی‌ننه‌وه، هه‌روه‌ها پانتاییه‌ک بۆ ئازاره‌کانی قوربانیان و خیزانه‌کانیان درووست ده‌که‌ن تاوه‌کوو دانیان پێدا بنریت و یاد بکړینه‌وه.



تاکتیک پالپشتی مادی و دهروون کۆمه لایه تی

ئەو کەسانە ی ئەزموونی پێشیلکاری مافەکانی مرۆف دەکەن، پێویستیان بە پالپشتی دەستبەجی و درێژمەودا دەبێت. ئەو جوۆرە پالپشتییە ی پێویستە بە گوێرە ی ئەوە ی چی روویداو دەگۆرێت. بۆ نموونە، رەنگە کەسیک پێویستی بەو بەیت کەسیک لایەو دەبێت کاتیک لە شوکیکدا یە. دەستگەشتن بە چاودیۆی تەندرووستی یان شوینیکی سەلامەت بۆ مانەو؛ ئەو کەسانە ی بەهۆی توندوتیژیەو ئاوارە بوون رەنگە پێویستیان بە خانووبەرە ی کاتی و خۆراک هەبێت؛ هەرۆهە ئەو مرۆفانە ی بەهۆی تراوماو ئازار دەچێژن پێویستیان بە پالپشتی دەروونی درێژمەودا هەیه.

دەتوانرێت زۆریک لەو سەرچاوانە ی بۆ چاودیۆی کەسەکان پێویستن لە رێگە ی تۆرە نافەرمییەکانی پالپشتی لە ناو کۆمەلگاکاندا بدۆزێنەو. هەرۆهە بەهێزکردنی ئەم سیستمی بەرگریە دەتوانرێت لە بونیادنانی خۆراگری کۆمەلگادا بەشدار بێت. لە هەمان کاتدا، گرنە داوا بکریت کە دەوڵەت بەرپرسیارییەتی خۆی بۆ چاودیۆیکردنی ئەو هاوڵاتیانە جێبەجی بات کە مافەکانیان پێشیل کراو.



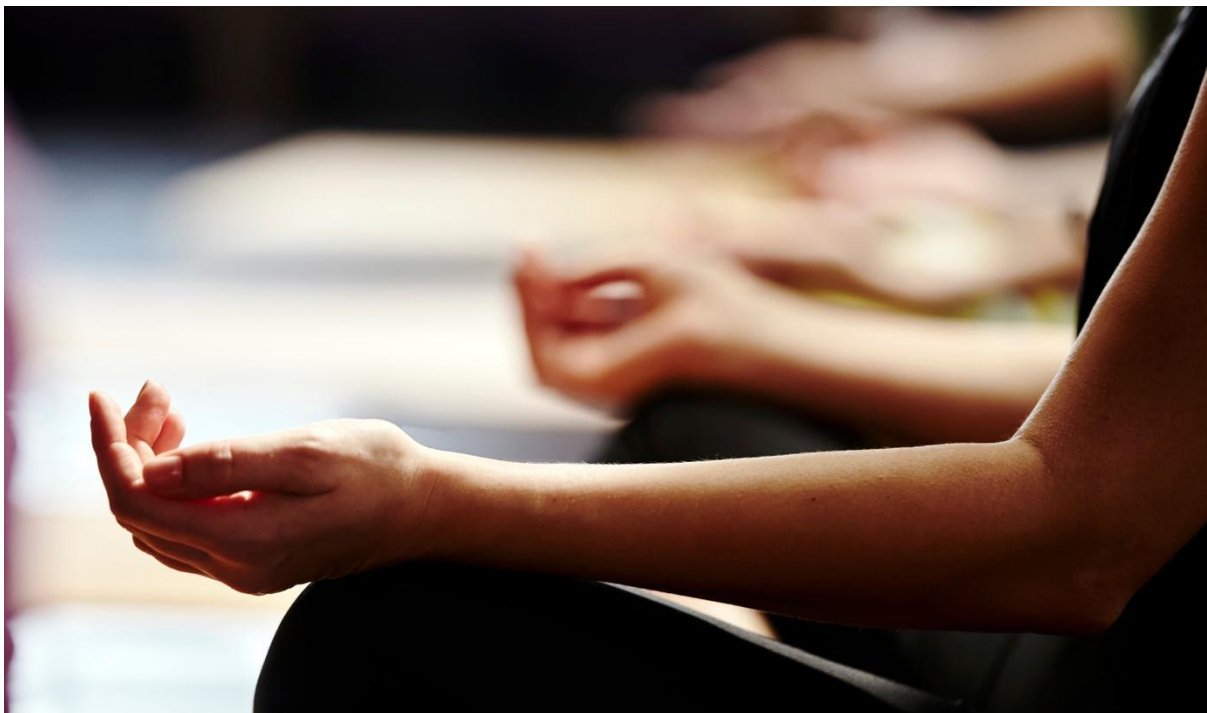


PHOTO DENYS SMYRNOV / ALAMY STOCK PHOTO

یوگا و دوستایه تی بو رزگار بووانی دهستی داعش، عیراق

ئێزدیه کان پیکهاتهیه کی ئاینی نه ریتین و نیشته جیی باکووری عیراقن که ئاینه که یان له ژیر کاریگه ریی نه ریته کانی پیش ئیسلامی، ئیسلامی و مه سیحیه ت و زه رده شتیدانه. ئێزدیه کان بو چه ند سه دهیه ک گو شه گیر کران، له م دواییانه شدا له لایه ن ده و له تی ئیسلامی (داعش) هوه.

له سالی ۲۰۱۴، عه زیزه له لایه ن چه کدارانی داعشه وه به دیل گیرا و ناچارکرا ببیت به موسو لمان. ئه و پاش ۴ سال رزگاری بوو به لام تووشی فشاری دهروونی پاش تراوما بووه و ژیا نی به بی خیزانه که ی زور به سه ختی به ری ده کات که زورینه یان به ره و ئه لمانیا کو چیان کردووه. له ۲۰۱۹، به شداری وانه یه کی یو گایان کرد که له لایه ن ریک خراوی WEPO که ریک خراویکی ناحکومه ییه، ده سته بهر کرابوو. پۆله کان شوینیکی سه لامه تن بو ژنانی ئاواره تاوه کوو پشو و بدن و گفتوگۆی هه سته کانیا ن و هاو رپیه تی له ژینگه نو ئیه که یاندا بکه ن.

عه زیزه ده لیت "یارمه تیده رمان ده بیت بو ده ربازبوون له راستی. لیره هاو رپیم درووست کرد."

لمصدر: www.kurdistan24.net





تاکتیک

به لگه نامه کردنی پیشیلکاریه کان

به لگه نامه کردنی پیشیلکاریه کان درووستکردنی تۆماریکی هه میشه بی و گشتی پیشیلکاری مافه کانی مروّف و دهره نجامه کانیاں ده گرته وه. ده کریت ئه مه به مانای به لگه نامه کردنی راستیه کانی ئه و شتانه بیّت که له رهوشیکی تایبه تییدا پروویانداوه یان به لگه نامه کردنی کاریگهره نه رینیه کانی یاسا و رپسا و رپگاکانی کارکردن که به شیوه یه کی فراوانتر جیاکاری مافه کان ده که ن، سنوورداریان ده که ن یان پیشیلیان ده که ن.

- به لگه نامه کردن بو دنیابوون له وهی که پیشیلکاری مافه کانی مروّف ناتوانریت په رده پۆش بکریت زۆر گرنگه، ههروه ها بناغه یه کی گرنگ بو چه ندین تاکتیک تر پیکده هینیت. ده توانریت سوود له چیرۆک و به لگه کوکراوه کان وه ربگیریت بو:
- بو داواکردنی دادپهروه ری و قه ره بووی قوربانیاں له پرۆسه یاسایه کاندای.
 - بو هاوکاری قوربانیاں تا یادی ئه و شتانه بکه نه وه که پروویانداوه.
 - وه ک بنه مایه ک بو داکۆکی بو رازیکردنی بریارده ران تاوه کوو پرووبه پرووی هوکاری پیشیلکاریه کان ببنه وه.
 - هوشارکردنه وهی گشتی له کیشه کان و کوکردنه وهی خه لک بو به شداریکردن له هه لمه ته کاندای.





PHOTO NAHLA CENTER FOR EDUCATION AND RESEARCH

خۆبەخشانی PRVI باس لە کارەکانیان دەکەن

تۆمارکردنی تاوانەکانی رق و کینه، بۆسنە ھەرزەگۆفینا

لە کۆتایی جەنگی بۆسنەدا لە ساڵی ۱۹۹۵، دیمەنی ئاینی ولاتە کە گۆرانیک بەرچاوی بەخۆیەو بەی. ھەندیک ناوچە زۆرینە موسوڵمان بوون بە ناوچە زۆرینە مەسیحی و بە پیچەوانەشەو. گرژییە ئاینی و نەژادیەکان ھەروا ماونەتەو و ئەو کەسانە دەگەرینەو زیدی خۆیان تا رۆژگاری ئەمڕۆش رووبەرۆوی پیشیکاری دەبنەو.

PRVI گرووپیک خۆبەخشن کە پاپۆرتی میدیا ناوۆی و نیشتمانیە متمانەپیکراوەکان بۆ تۆمارکردنی پیشیکاریەکانی ئازادی ئاین یان باوەر بەکار دەھێنن. ئەوان رووداوەکان لە ریزبەندیک سالاوە کۆدەکەن و پۆلینیان دەکەن و بۆ دەسەلاتداران و میدیاکان لە بۆسنە و دەرگا نیودەولەتیەکانی دەنێرن. خۆبەخشەکان پێیان وایە تیشک خستە سەر رووداوەکان لە ناوۆ و دەرەو دەتوانن فشاری گۆرانیکاری درووست بکات.

ئیمینا، خۆبەخشی PRVI دەلێت "پیموایە ھەموو کردارەکانمان جیاوازی درووست دەکەن، گرنگ نیە چەند بچووک دەرکەون."

سەرچاوە: ئیمینا فرلجاک، PRVI و ناوەندی نەھلە بۆ پەرەردە و توێژینەو





PHOTO BHRN

တابلုဒါးကီ နာဂဒါးကွေ့ဝေဟီ မုဆုလ်မာနဲ ကာ လဲ ဆဲးဝုဒါးကွေ့ မာဖီ ခုဝဲနဲ ဘူဝုဝဲဝဲ ဘူ ဂုနုဒါးကီ လဲ ဝဲယါယဲတီ ဆာ၊ မဲယဲနာ.

توثيق الانتهاكات، میانمار

تۆرى مافى مروڤى بۆرما (BHRN) رېڭخراوېكى بنه رېتېيه، كار بۆ تېشكخستنه سهر رېهوشى موسولمان و كه مينه ئاينيه كانى تر له ميانمار ده كات. له ۲۰۱۶، چالاكوانانى تۆرى مافى مروڤى بۆرما له سهرانسهرى ولاتدا سهدان شايه تيان دا. دۆزېنه وه كان برېتى بوون له په راوى رېڭرې له موسولمانه كان بۆ وه رگرتى ناسنامه، رېڭرې له ده سه لاتداران بۆ دوو باره ئاوه دانكردنه وهى مزگه وته زيانلىكه وتوووه كان و به رزبوونه وهى به رچاوى ژمارهى ئه و گوندانهى قه ده غهى چوونه ژووره وهى موسولمانان ده كه ن. هه روه ها تۆمارى ئه و رېهوشانه يان كرده وه كه رېووبه روى نزيكه ۱۲۰،۰۰۰ موسولمانى نه ژادى رۆهينگيا بووه ته وه كه له كه مپه كانى ئاوارهى ناوخۆيدا ده سته سهر كراون و جو له و ده سته گشتن به چاودېرى ته ندرووستى و په روه رده يان سنووردار كراوه. هه روه ها توندوتېژى و گو شه گېرى دژى كۆمه لگه ي رۆهينگيا له سالانى ۲۰۱۶ و ۲۰۱۷ ۱۸ هه لكشا و بووه هوى كۆچكردنى نزيكه ۸۰۰،۰۰۰ رۆهينگيا به ره و به ننگلادېشى دراوسى.

" ئيمه به لگه كانمان كۆكرده وه و بلاومان كرده وه تاوه كوو بتوانين به شيوه يه كى كاريگه ر قه باره ي كېشه كه بۆ كۆمه لگه ي نيو ده وه له تى بخه ينه روو. "

كياو وين، تۆرى مافى مروڤى بۆرما

المصدر: شبكة حقوق الإنسان في بورما www.bhrn.org.uk





تاکتیک داواکردنی دادپه‌روه‌ری و قه‌ره‌بوو‌کردنه‌وه

ئهرکی ده‌وله‌ته د‌ل‌نیایي بدات له‌وه‌ی مرو‌فه‌کان له‌ کاتی پ‌یش‌یل‌کردنی مافه‌کانیان ده‌ستیان به‌ دادپه‌روه‌ری ده‌گات. قه‌ره‌بوو‌کردنه‌وه‌ی قوربانیان و خ‌یزانه‌کانیان، هه‌روه‌ها سزادان و شه‌رمه‌زارکردنی ده‌ستدریژیکاره‌کان ناتوانی‌ت ئه‌وه‌ه‌له‌یه‌ی ئه‌نجام دراوه‌ به‌ ته‌نیا نار‌ه‌وا بکات، به‌لام ئه‌رک‌یک‌ی گرنگ به‌ج‌ ده‌گه‌یه‌نن. قه‌ره‌بوو‌کردنه‌وه‌ ده‌توانی‌ت یارمه‌تی قوربانیان بدات پشت به‌خ‌ویان ب‌ه‌ستن، ئه‌مه‌ له‌ کات‌یک‌دا سزادان په‌یام‌یک‌ی ئاشکرا ده‌گه‌یه‌نی‌ت که‌ ر‌یگه‌ به‌ پ‌یش‌یل‌کردنی مافه‌کان نادر‌یت، ئه‌مه‌ش یارمه‌تی به‌ره‌نگارب‌وونه‌وه‌ی که‌لتووری پار‌یز‌به‌ندی ده‌دات، که‌ ز‌ور‌به‌ی جار له‌ کۆمه‌لگادا رووده‌دات.

ئهم تاکتیکه‌ به‌شیکی سه‌رنج ده‌خاته سه‌ر یارمه‌تیدانی قوربانیان تاوه‌کوو سیستمی یاسایی به‌کاربه‌ی‌نن بۆ ده‌ستگه‌شتن به‌ دادپه‌روه‌ری و قه‌ره‌بوو- بۆ نموونه‌ به‌ یاوه‌ری‌یک‌کردنیان له‌ پر‌ۆسه‌ی راپ‌ورت‌کردنی تاوانه‌کان یان فه‌راهه‌م‌کردنی ر‌ینمایی یاسایی و هاوکاری. به‌لام ده‌کر‌یت له‌ ده‌ره‌وه‌ی پ‌یکهاته‌ یاساییه‌کانیشدا کرده‌وه‌ی د‌ژ به‌ نادادپه‌روه‌ری ئه‌نجام بدر‌یت. چه‌ندین ر‌یگه‌ی داه‌ینه‌رانه‌ هه‌ن بۆ ده‌رخستنی پ‌یش‌یل‌کاریه‌کان و ل‌ی‌پ‌رسینه‌وه‌ له‌ تاوان‌کاره‌کان- بۆ نموونه‌ به‌کاره‌ی‌نانی میدیا یان س‌ۆشیال میدیا.





PHOTO All Canada Photos / Alamy Stock Photo

مه‌راسیمی کاو دای

هاوکاری یاسای بۆ قوربانیانی ده‌ستدریژی، فیتنام

له فیتنام حکومهت به توندی جلهوی چالاکییه ئاینیه‌کان ده‌کات، به‌هۆی ئه‌وه‌ی کۆمه‌لگه‌ی ئاینی دلسۆزی حکومه‌تی درووست کردوو و چاوه‌پروان ده‌کریت مروّفه‌کان پێیانه‌وه پابه‌ند بن. ده‌کریت ئه‌و که‌سانه‌ی له رپی کۆمه‌لگا ئاینیه سهربه‌خۆکانه‌وه کار به ئاینه‌که‌یان ده‌که‌ن، رووبه‌رووی هه‌راسانکردن بینه‌وه.

رێکخراوی BPSOS که رێکخراویکی ره‌وه‌ندی فیتنامیه، به‌شداری به پارێزه‌ریک کرد بۆ پیشکه‌شکردنی یه‌کیک له شوێنکه‌وتوو سهربه‌خۆکانی کاو دای، که له‌لایه‌ن ئه‌ندامانی گروپی کاو دای که ده‌وله‌ت سزای دابوو، هێرشێ جه‌سته‌یی کرابوو سهر، ئه‌مه پاش ئه‌وه‌ی ئه‌و ئه‌ندامه و هاوڕێ شوێنکه‌وتووکانی کاو دای به‌ره‌نگاری هه‌ولێ ئه‌و گروپه بۆ ده‌ستبه‌سهرداگرته‌ی په‌رستگا که‌یان بوونه‌وه. له ئه‌نجامدا، ژنه‌که له رێگه‌ی سیستمی یاسای قه‌ره‌بووی دارایی به‌ده‌ست گه‌شت و گروپی کاو دای که له‌لایه‌ن ده‌وله‌ته‌وه سزا درابوو، هه‌ولێ ده‌ستبه‌سهرداگرته‌که‌یان وه‌ستاند. ئه‌مه ته‌نیا سهرکه‌وتنێک نه‌بوو بۆ ژنه‌که، به‌لکوه ئومیدیک بوو بۆ ئازادی ئاین یان باوه‌ر له وڵاته‌که‌دا، ئه‌مه به‌و پێیه‌ی ده‌سه‌لاتی دادوه‌ری فیتنام زۆر سیاسیه.

المصدر: BPSOS, www.bpsos.org





PHOTO OLEG BELOV / ALAMY STOCK PHOTO

دادگای دهستووری یه کگرتووی روسیا

به‌ره‌نگاری یاسای بو پیژاردن به‌هوی په‌رستن، روسیا

له روسیا، ده‌زگانی جیبه‌جیکردنی یاسا پیژاردنی کارگیریان به‌سهر ئه‌و کومه‌لگا ئاینیاندا سه‌پاندووه که له ماله تایبه‌تییه‌کانی خویاندا کوډه‌بنه‌وه، به‌هوی 'خرابه‌کاره‌ینانی پارچه زه‌وییه‌که'.

له سالی ۲۰۱۹، پارێزه‌رانی شاره‌زا له ئازادی ئاین یان باوه‌ر، به‌سهرکه‌وتووی به‌رگریان له کومه‌لگه‌یه‌کی ئاینی کرد که ناره‌زایه‌تیان به‌رانبه‌ر ئه‌و پیژاردنانه‌ده‌ربری. دادگای دهستووری به‌کۆی ده‌نگ بریارێکی ده‌رکرد که ریک‌خراوه‌ ئاینیه‌کان مافی ئه‌نجامدانی رپورته‌سمی په‌رستن و نه‌ریتی ئاینیان له شوینه‌کانی نیشته‌جی‌بووندا هه‌یه، ئه‌مه‌ش بۆ هه‌یج به‌ربه‌ستیک. ئه‌م بریاره‌ توانای روونکردنه‌وه‌ی چوارچێوه‌ی یاسای رووسیای هه‌یه ده‌رباره‌ی کۆبوونه‌وه‌کانی په‌رستن له ده‌ره‌وه‌ی باله‌خانه‌ ئاینیه‌ دانپێندانراوه‌ فهرمییه‌کان و به‌م شیوه‌یه‌ش پێشینه‌یه‌ک بۆ پاراستنی مافی ئازادی ئاین یان باوه‌ر داده‌نێت.

سه‌رچاوه: ناوه‌ندی سلافی بۆ یاسا و دادپه‌روه‌ری، www.sclj.ru





تاکتیک یادکردنه وه

هه‌ندیک جار پیشیلکردنی مافه‌کانی مرووف بیده‌نگییه‌کی به‌کۆمه‌ل ده‌ئافرینیت. ره‌نگه‌ ده‌سه‌لاتداران هه‌و‌لی بیده‌نگکردنی پیشیلکارییه‌کان بده‌ن بۆ پاراستنی تاوانکاره‌ کاریگه‌ره‌کان، یان بۆ رزگارکردنی شکۆیان؛ ره‌نگه‌ سه‌رکرده‌کانی کۆمه‌لگه‌ وایرکه‌نه‌وه‌ که‌ باشتربیت باس له‌ هاوسه‌نگی بکری‌ت وه‌ک له‌ باسکردنی ئاشکرای ئه‌و پیشیلکارییه‌ی ئه‌زموون کراون؛ هه‌روه‌ها قوربانیانی توندوتیژییه‌ زایه‌ندییه‌کان ره‌نگه‌ به‌هۆی که‌لتووری شه‌رمه‌زارییه‌وه‌ بیده‌نگ بکری‌ن.

ئه‌و برینانه‌ی وا چاره‌سه‌ر ناکری‌ن، ده‌گه‌نن. کۆمه‌لگه‌ خۆراگر و دادپه‌روه‌ر و ئاشته‌واکان ته‌نیا کاتیک به‌ده‌ست دین که‌ دان به‌ نادادپه‌روه‌یه‌کاندا بنین و گوی له‌ ده‌نگی قوربانیان بگرن و ده‌رفه‌تیک به‌ تاوانکاره‌کان بده‌ن تا دان به‌ هه‌له‌کانیادا بنین و هه‌و‌لی گۆرانکاری بده‌ن. له‌ ره‌وشه‌کانی ململانی، زۆربه‌ی جار قوربانی و تاوانباران له‌ هه‌موو لایه‌که‌وه‌ بوونیان هه‌یه‌.

ده‌کری‌ت یادکردنه‌وه‌ به‌ چه‌ندین شیوه‌ ئه‌نجام بدریت، بۆ نموونه‌ بۆنه‌ سالانه‌یه‌کانی یادکردنه‌وه‌؛ دانیشتنه‌ گشتیه‌کان که‌ تیدا ئه‌وانه‌ی به‌شدارن چیرۆکه‌کانیان ده‌گیرنه‌وه‌؛ پیشانگای وینه‌ و چیرۆک و تۆماره‌کان یان هونه‌ری سه‌ر شه‌قام و مۆسیقا.





PHOTO SERGIY PALAMARCHUK / ALAMY STOCK PHOTO

مۆنۈمېنتى قوربانىنى كۆمەلگۈزۈپ نازىيە كان لە بابىن يار.

يادكردنەوەى ھۆلۈكۆست، ئۆكرانىا

لە ۲۹ و ۳۰ ئىيول سالى ۱۹۴۱، ۷۷۱، ۳۳ جولەكە لە دۆلى بابىن يار لە ئۆكرانىا گولەباران كان. ئەو كۆمەلگۈزۈپ بە ئاستەم لە سەردەمى سۆڧىيەت دا ناسىندرا بەلام لەو سەردەمەوە وەبىردەھىيىتەوە و ئىستاش سالانە يادى دەكرىتەوە.

رووبەروو بوونەوەى جولەكە كانى ئۆكرانىا رېڭخراوېكى ناكومىيە كار بۆ بەرھەمھېناني گېرپانەوەى مېژوويەكى ھاوبەش دەكات- باسېكى مېژوويى راستگۇيانەى پەيوەندىيە كانى ئۆكرانىي و جولەكە كان- ھەروەھا بۆ ئامازەدان بە برىنە مېژوويە كان، بۆ نموونە بە گەراندىنەوەى ھۆشيارپى سەبارەت بە ژيانى جوولەكە كان پېش جەنگ لە ئۆكرانىا. لە سالىادى ۷۵ سالەى كۆمەلگۈزۈپ كەدا، UJE بەرنامەيەكى ھەفتەيى چالاكىيە كانى رېڭخست، كە برىتى بوو لە كۇنفرانسى گەنجان، سىمپوزىۋمى گشتى و ئۆپرايەك بۆ يادكردنەوەى كۆمەلگۈزۈپ كە.

سەرچاۋە: رووبەروو بوونەوەى جولەكە كانى ئۆكرانىا، ukrainianjewishencounter.org

